

# STATISTISCHE BERICHTE



Herausgeber: Statistisches Bundesamt / Wiesbaden

---

- Nachdruck nur mit Quellenangabe gestattet -

Arb.Nr. V/30/1  
(bisher Serie V/1/..a)

20. September 1951

Der Interzonenhandel des Bundesgebietes  
mit dem Währungsgebiet der DM-Ost  
im August 1951

Das Ablaufen des sogenannten Vorgriffsabkommens hatte zur Folge, dass im August der Handel mit dem Währungsgebiet der DM-Ost ganz zum Erliegen kam und den seit 1949 tiefsten Stand erreichte. Die Bezüge des Bundesgebietes - in der Einordnung nach Grenzübergangsmonaten - gingen von 20,1 Mill.VE im Juni auf 8,7 im Juli und auf 1,3 im August zurück. Die Lieferungen des Bundesgebietes betragen im Juni 18, im Juli 20,6 und im August 5,2 Mill.VE.

Der begleitscheinpflichtige Warenverkehr war nur noch gering. Er umfasste im August 0,2 Mill.VE Bezüge des Bundesgebietes und 4,5 Mill.VE Lieferungen. Dagegen blieben die gegenseitigen Lieferungen von elektrischem Strom und die Ferngaslieferungen des Bundesgebietes unbehindert auf ungefähr der gleichen Höhe wie in den Vormonaten.

(1594)

-2-

Vorbemerkungen zu den Tabellen:

1. Grundlagen für die Ermittlung der Berichtszahlen bilden die für diesen Warenverkehr vorgeschriebenen Warenbegleitscheine sowie die Meldungen der zuständigen Stellen über den Austausch von Strom und die Lieferung von Gas. Die Durchführung durch das Bundesgebiet ist in den Zahlen nicht enthalten.
2. Für die zeitliche Einordnung ist im wesentlichen der Monat des Grenzüberganges massgebend.
3. Die Gliederung der Warengruppen erfolgt nach dem "Warenverzeichnis zum Industriebericht" in der Fassung vom Januar 1951 und der "Allgemeinen Erzeugnisgliederung der Land-, Forst-, Jagd- und Fischwirtschaft" nach dem Stande Anfang 1951.
4. Die Werte sind in 1000 VE (= Verrechnungseinheiten im Sinne der Verrechnungsabkommen) angegeben. In der Praxis ist eine VE gleich eine DM-West.
5. Der Lohnveredelungs- und Reparaturverkehr ist in den Tabellen II und V gesondert dargestellt. Sendungen zur Lohnveredelung und zur Reparatur können wegen der zum Teil ungenügenden Ausfüllung der Warenbegleitscheine nur gewichtsmässig nachgewiesen werden.
6. Umzugsgut, Geschenke und sonstige Sendungen ohne Wertangabe sind am Schlusse der Tabellen III und IV gewichtsmässig aufgeführt.

<u>Tabellenverzeichnis</u>	Seite
I. Die Entwicklung des Interzonenhandels seit 1949	3
II. Die Entwicklung des berechneten Lohnveredelungs- und Reparaturverkehrs seit 1949	3
III. Die z ü g e des Bundesgebietes nach Warengruppen	4
IV. L i e f e r u n g e n des Bundesgebietes nach Warengruppen	5
V. Lohnveredelungs- und Reparaturverkehr	6
VI. Der Interzonenhandel der Bundesländer	6

I. Die Entwicklung des interzonenhandels

(ohne Lohnveredelungs- und Reparaturverkehr und ohne unbewertete Sendungen)

Berichtszeit <sup>1)</sup>	Bezüge des Bundesgebietes		Lieferungen des Bundesgebietes	
	Gewicht in 1000 kg	W e r t in 1000 VE	Gewicht in 1000 kg	W e r t in 1000 VE
Monatsdurchschnitt 2.Halbj.1949	.	30 061	.	32 762
Monatsdurchschnitt 1.Halbj.1950	122 432	31 206	59 795	25 280
Monatsdurchschnitt 2.Halbj.1950	108 152	25 809	51 968	29 469
1951 Januar	84 035	10 534	57 738	8 344
Februar	46 438	8 991	91 383	11 899
März	61 353	13 871	79 823	21 180
April	100 707	16 566	90 800	28 085
Mai	80 139	19 571	66 462	19 835
Juni	100 634	20 135	81 200	18 082
Juli	17 958	8 698	14 315	20 574
August	437	1 335	1 941	5 233

II. Die Entwicklung des berechneten Lohnveredelungs- und Reparaturverkehrs im Interzonenhandel

(nur Sendungen nach erfolgter Lohnveredelung und Reparatur)

Berichtszeit <sup>1)</sup>	Bezüge des Bundesgebietes		Lieferungen des Bundesgebietes	
	Gewicht in 1000 kg	W e r t in 1000 VE	Gewicht in 1000 kg	W e r t in 1000 VE
Monatsdurchschnitt 2.Halbj.1949	.	2 344	.	1 643
Monatsdurchschnitt 1.Halbj.1950	1 523	6 389	208	308
Monatsdurchschnitt 2.Halbj.1950	2 476	8 106	324	489
1951 Januar	6 101	2 864	92	41
Februar	951	2 338	72	80
März	915	2 582	220	260
April	1 256	3 238	94	199
Mai	1 121	3 255	28	76
Juni	1 127	2 634	72	110
Juli	467	543	45	56
August	35	191	3	8

1) Ab Januar 1951 sind die Sendungen nach dem Monat des Grenzüberganges eingeordnet.

## III. Bezüge des Bundesgebietes (ohne Lohnveredelungs- und Reparaturverkehr)

Warengruppe	August <sup>1)</sup>	Juli <sup>1)</sup>	August <sup>1)</sup>	Juli <sup>1)</sup>
	Gewicht in 1000 kg		W e r t in 1000 VE	
✓ 01 Getreide, Saatgut usw.	15	446	15	192
✓ 04 Nadelhölzer usw.	-	10	-	0
✓ 21 Braunkohle, Kalisalze usw.	-	4 637	-	130
✓ 22 Mineralöl-, Kohlenwertstoff- industrie usw.	66	3 803	17	1 931
✓ 25 Steine und Erden	252	6 041	81	305
✓ 26 Strom	-	.	1 093	1 033
✓ 28 NE-Metalle	25	12	36	11
✓ 31 Stahlbau	-	0	-	1
✓ 32 Maschinenbau	3	138	27	740
✓ 33 Fahrzeugbau	-	0	-	3
✓ 36 Elektrotechnische Erzeugnisse	-	108	-	337
✓ 37 Feinmechanik und Optik	-	3	-	84
✓ 38 Eisen-, Stahl-, Blech- und Metallwaren	0	15	4	74
✓ 39 Musikinstrumente, Spielwaren, Sportgeräte, Schmuckwaren usw.	1	48	22	159
✓ 41 Anorganische Chemikalien	47	733	14	457
✓ 42 Organische Chemikalien	-	520	-	710
✓ 43 Pharmazeutika	0	67	0	118
✓ 44 Mineralfarben und Teerfarbstoffe	-	27	-	127
✓ 45 Kunststoffe	-	62	-	175
✓ 46 Chemisch-technische Erzeugnisse	0	2	0	8
✓ 51 Feinkeramik	0	63	3	125
✓ 52 Glas und Glaswaren	0	274	2	469
✓ 53 Grubenholz usw.	19	314	1	24
✓ 54 Holzverarbeitung	0	105	0	54
✓ 55 Holz-, Zellstoff, Papier usw.	-	213	-	192
✓ 56 Papierverarbeitung	-	163	-	168
✓ 57 Druckereierzeugnisse usw.	-	25	-	65
✓ 58 Kunststoffverarbeitung	-	1	-	5
✓ 59 Glimm- und Asbestverarbeitung	-	15	-	102
✓ 63 Textilien	9	43	20	844
✓ 64 Bekleidung	-	0	-	8
✓ 65 Mähhilfsgewerbe, Futtermittel- industrie usw.	-	37	-	24
✓ 67 Getriebe usw.	-	33	-	23
Sonstige Waren mit Wertangabe	-	0	-	0
Insgesamt mit Wertangabe	437	17 958	1 335	8 698
Warensendungen ohne Wertangabe	2 828	3 258		
davon Umzugsgut	2 812	3 114		
unberechn. Verpackungsmaterial	5	73		

1) Monat des Grenzüberganges

IV. Lieferungen des Bundesgebietes (ohne Lohnveredelungs- und Reparaturverkehr)

Warengruppe	August <sup>1)</sup>	Juli <sup>1)</sup>	August <sup>1)</sup>	Juli <sup>1)</sup>
	Gewicht in 1000 kg		W e r t in 1000 VE	
✓01 Landwirtschaft und Weinbau	45	417	45	921
✓07 Zucht-Haus- und -Wildtiere usw.	-	2	-	14
✓08 Hochseefischerei	701	-	412	-
✓09 Fischzucht usw.	-	3	-	5
✓21 Steinkohle usw.	-	3 029	-	143
✓25 Steine und Erden	97	2 619	25	452
✓26 Strom und Gas	.	.	704	703
✓27 Eisen und Stahl	13	771	101	418
✓28 NE-Metalle	10	0	167	4
✓29 Gusserzeugnisse	-	291	-	117
✓31 Stahlbau	30	15	48	31
✓32 Maschinenbau	55	102	282	891
✓33 Fahrzeugbau	4	0	111	7
✓36 Elektrotechnische Erzeugnisse	1	6	15	113
✓37 Feinmechanik und Optik	1	11	79	577
✓38 Eisen-, Stahl-, Blech- und Metallwaren	276	790	662	3 883
✓39 Musikinstrumente, Spielwaren, Sportgeräte, Schmuckwaren usw.	1	1	8	22
✓41 Anorg.Chemikalien und Grundstoffe	44	525	16	119
✓42 Organische Chemikalien	1	57	6	150
✓43 Pharmazeutika	0	1	10	98
✓44 Mineralfarben und Teerfarbstoffe	0	380	5	2 244
✓45 Kunststoffe	27	43	106	217
✓46 Chemisch-technische Erzeugnisse	172	331	524	944
✓49 Chemische Fasern	72	162	885	2 133
✓51 Feinkeramik	0	24	2	8
✓52 Glas und Glaswaren	0	29	3	53
✓53 Schnittholz, Faserholz usw.	5	-	22	-
✓54 Holzverarbeitung	48	23	90	44
✓55 Holz-, Zellstoff, Papier usw.	-	184	-	515
✓56 Papierverarbeitung	0	0	1	0
✓57 Druckereierzeugnisse usw.	0	1	0	12
✓58 Kunststoffverarbeitung	0	0	1	3
✓59 Gummi- und Asbestverarbeitung	3	15	18	231
✓62 Schuhherstellung und Lederverarbeitg.	0	15	0	421
✓63 Textilien	59	48	481	848
✓64 Bekleidung	0	0	1	1
✓66 Fischverarbeitung usw.	261	4 286	382	4 012
✓67 Gemüse-, Obstverarbeitung usw.	15	134	21	220
Sonstige Waren mit Wertangabe	0	0	0	0
Insgesamt mit Wertangabe	1 941	14 315	5 233	20 574
Warensendungen ohne Wertangabe	304	356		
davon unberechn. Verpackungsmaterial	72	125		
Umzugsgut	124	-		

1) Monat des Grenzüberganges

V. Lohnveredelungs- und Reparaturverkehr im Interzonenhandel

Warengruppe	zur Lohnveredelung bzw. Reparatur		nach erfolgter Lohnveredelung bzw. Reparatur			
	Gewicht in 1000 kg		Gewicht in 1000 kg		W e r t in 1000 VE	
	August <sup>1)</sup>	Juli <sup>1)</sup>	August <sup>1)</sup>	Juli <sup>1)</sup>	August <sup>1)</sup>	Juli <sup>1)</sup>
a) Lohnveredelung im Bundesgebiet insgesamt	1	39	-	35	-	38
davon						
32 Maschinenbau	-	-	-	31	-	25
b) Reparatur im Bundesgebiet insgesamt	-	-	3	10	8	18
davon						
38 Drahterzeugnisse und Sägen	-	-	2	8	2	12
32 Maschinenbau	-	-	1	2	6	6
c) Lohnveredelung im Währungsgebiet der DM-Ost insgesamt	25	2 063	35	465	188	531
davon						
22 Erdöl, Teer usw.	16	1 916	-	397	-	160
63 Textilien	2	113	11	11	166	283
d) Reparatur im Währungsgebiet der DM-Ost insgesamt	0	3	0	2	3	12
davon						
32 Maschinenbau	-	-	0	2	3	10
36 Elektrotechnik	-	3	-	-	-	-

VI. Der Interzonenhandel der Bundesländer

(ohne Lohnveredelungs- und Reparaturverkehr und ohne unbewertete Sendungen)

Berichtsmonat August 1951

L a n d	B e z ü g e		L i e f e r u n g e n	
	Gewicht in 1000 kg	W e r t in 1000 VE	Gewicht in 1000 kg	W e r t in 1000 VE
Schleswig-Holstein	0	0	126	197
Hamburg	75	37	622	954
Niedersachsen	4	1 028	243	817
Nordrhein-Westfalen	74	61	414	1 971
Bremen	-	-	327	324
Essen	32	10	92	473
Württemberg-Baden	0	4	34	209
Bayern	252	192	75	200
Rheinland-Pfalz	0	3	5	20
Südbaden	0	0	1	11
Württemberg-Hohenzollern	0	0	2	57
Bundesgebiet	437	1 335	1 941	5 233

1) Monat des Grenzüberganges